



Skater Hockey  
Inline Hockey

Match Sheet  
Spielbericht  
Rapport de jeu  
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga  
Ligue/Lega

CLUB 1 Capolago Flyers I

1L

CLUB 2 Sayaluca Cadempino Lugano II

1L

Lieu / Ort  
Location / Luogo

Capolago  
Date / Datum  
Date / Data

Start / Beginn  
Début / Inizio

14:00  
Ende / Ende  
Fin / Fine

Match Number / Index  
Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft  
Championnat / Campionato

X

Friendly / Freundschaft  
Amical / Amichevole

Tournament / Turnier  
Tournoi / Torneo

Cup / Pokal  
Coupe / Coppa

Other / Sonstiges  
Autre / Altro

Spectators / Zuschauer  
Spectateurs / Spettatori

55

No Card / Liz.  
No Lic. / Tess.

97202

Surname / Name  
Nom / Cognome

Time Keeper  
Chronométrateur

FELAPPI Paolo

Official scorer  
Marqueur

202437

DOLCI Walter

Referee 1  
Arbitre 1

30589

WERNLI Ivan

Referee 2  
Arbitre 2

20907

QUIRICI Loris

Tech. Director  
Directeur tech.

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND  
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

FINAL

1 Time / Drittel  
Tiers / Tempo

1 4

4 8

2 Time / Drittel  
Tiers / Tempo

2 4

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore  
Sayaluca Cadempino Lugano II

3 Time / Drittel  
Tiers / Tempo

1 0

CAPTAIN 1  
Signature / Unterschrift / Firma

Overtime / Verl.  
Prol. / Sup.

0 0

CAPTAIN 2  
Signature / Unterschrift / Firma

Penalty / Rigori

0 0

Referee Comments  
SR-Bemerkung  
Remarques arb.

1 Capolago Flyers I

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
15	C	COSTA Natan	202496	04:45	50		1					10:17	21	2	00:00	12:17	G1
72	A	CASELLINI Damiano	99097	22:31	19	90	2					15:20	50	2	00:00	17:20	A
22	G	DESTEFANI Gianluca	202789	32:49	19		3					15:20	50	2	00:00	19:20	V2
48	G	GUADAGNINI Tony	215040	44:44	90	3	4					29:36	50	2	00:00	30:05	G1
19		GETTI Christian	201102									30:13	50	2	00:00	32:13	G1
3		GAETA Alessandro	203438									38:27	19	2	00:00	40:27	I
		CAVADINI Andrea	215038									45:53	19	2	00:00	47:53	B1
96		VALLI Pascal	2124									51:41	19	2	00:00	53:41	H
26		VASSALLI Andrea	202786														
90		FIBIOLI Carlo	20142														
50		GAETA Christian	203463														
21		REALINI Athos	2308														
74		ZANDA Francesco	205124														
COACH				Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	202523	TOTAL				4	TOTAL				16 min
COACH				HÜRSCHLER Walter			TIME OUT				TOTAL				16 min		

2 Sayaluca Cadempino Lugano II

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
96	C	BIANCHI Alessandro	202624	02:05	13		1					25:16	47	2	00:00	27:16	H
43	A	BERNASCONI Daniele	96155	03:26	8	24	2					33:43	17	2	00:00	35:43	A
47	G	BARBERIS Gracco	202675	06:35	96	43	3					43:22	17	2	00:00	44:44	E
1	G	POZZI Mirko	216469	19:24	87	7	4					55:12	87	2	00:00	57:12	G1
7		ANTONINI Davide	207268	27:31	11	7	5					57:13	8	2	00:00	59:13	A
87		DOLCI Alex	97352	30:05	87	43	6										
16		PERNI Christian	202688	34:02	87		7										
24		MARZARO Stefano	217531	38:05	58	13	8										
2		RIMEDIOTTI-VON GASSER Steven	209168														
58		BERNASCONI Alex	206221														
88		NIKLAUS Andrea	210125														
13		SPINETTI Alessandro	204380														
8		SANTORO Simone	208049														
17		KOCH Mattia	5015														
11		ARNOLDI Marcello	214032														
19		MARCHESI Damian	204454														
COACH				Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	217530	TOTAL				8	TOTAL				10 min
COACH				PETRAGLIA Angelo			TIME OUT				TOTAL				10 min		